

10.12.2024

Förfrågan om medverkan i sampeluppföljning an influensavirusmitta

Institutet för hälsa och välfärd (THL) ber om Ert samtycke till att Ert barn under 15 år får medverka i sampeluppföljning av influensavirusmitta. Sampeluppföljningen av smittsjukdomar är en av de uppgifter som föreskrivits THL i lagen om smittsamma sjukdomar (1227/2016). Syftet med sampeluppföljningen av influensavirusmitta är att följa infektionerna som orsakas av influensavirusmitta i Finland samt identifiera mikrober som orsakar luftvägsinfektioner, särskilt influensavirus och SARS-CoV-2 samt deras egenskaper.

Om Ni beslutar Er för att medverka uppföljningen ber vid Er och Ert barn att underteckna samtycket på nästa sida. Ni och Ert barn kan välja att inte delta i uppföljningen och Ni kan när som helst avbryta Ert deltagande eller återta Ert samtycke utan att ange orsak utan att det påverkar Ert barns rätt att få den vård han eller hon behöver.

Vid sampeluppföljningen tas ett prov med en nylonsticka från Ert barn näsa och svalg. Ibland tas provet även genom att suga slem från nässvalget. Provtagningen kan kännas en kort övergående stund lite obekvämt eller nypa till lite. Förutom provet ifylls en blankett där personuppgifter och bakgrundsuppgifter om hälsotillstånd antecknas. Enligt lagen om smittsamma sjukdomar har THL rätt att sammanställa prov- och bakgrundsuppgifterna med informationen i det riksomfattande personregistret. Informationen används för uppföljning och bekämpning av smittsjukdomar, myndighetsverksamhet, statistikföring samt i nationellt och internationellt forskningssamarbete enligt avtal och förordningar. Världshälsoorganisationen (WHO) använder informationen för att ge sin årliga rekommendation om influensavaccinets sammansättning. Ert barn personuppgifter behandlas konfidentiellt och de publiceras under inga omständigheter. Direkta personidentifieringsuppgifter (namn och födelsedatum eller personbeteckning) överlämnas inte utanför THL och verksamhetsenheten för hälsö- och sjukvård som ansvarar för provtagningen.

Det tar 5–10 minuter att ta prov och fylla i blanketten. Ert barn kommer inte att ha någon särskild personlig nytta av att delta. Deltagandet är kostnadsfritt.

Provet undersöks i laboratoriet vid THL. Provet kan testas för influensavirus och SARS-CoV-2 men även för förekomsten av och egenskaperna hos andra virus och bakterier i andningsvägarna. Detta gäller även sådana som är för tillfället okända och deras mikrober. THL kan överlämna mikrobstammar som isolerats från provet och mikrobiella genprodukter till andra forskningslaboratorier. I dessa fall överlämnar THL inte Ert barns identifikationsuppgifter. Det tar några dagar innan provsvaret är klart och därför kan det inte användas för att fatta beslut om Ert barns vård. THL meddelar Ert barns vårdenhet om resultatet, som sedan får tillgång information om vilka sjukdomsalstrare som finns på orten.

I regel orsakar influensavirus årligen epidemier under en period från november till april. Sjukdomen som orsakas av influensavirus varierar från en lindrig luftvägsinfektion till en allvarlig sjukdom som kräver sjukhusvård.

Förekomsten och allvarlighetsgraden när det gäller sjukdomar orsakade av influensavirus varierar mycket under olika år eftersom virus förändras snabbt genom mutation. Under vintersäsongen cirkulerar även ett stort antal andra mikrober som orsakar luftvägsinfektioner. Många av dessa förekommer samtidigt med influensan.

Mer information:

Niina Ikonen, ledande expert
Institutet för hälsa och välfärd
Avdelningen för folkhälsa
Enheten för mikrobiologi
tfn 029 524 8413
E-post: fornamn.efternamn@thl.fi

Expertgrupp inom Institutet för hälsa och välfärd:

Niina Ikonen, ledande expert; Erika Lindh, specialforskare; Hanna Nohynek, överläkare; Carita Savolainen-Kopra, chefen för enheten för mikrobiologi, ledande expert
E-post: fornamn.efternamn@thl.fi

10.12.2024

SAMTYCKESDOKUMENT: Sampeluppföljning av influensavirussmitta

Samtycke:

Jag har fått och last informationen om sampeluppföljning av influensavirus. Personalen inom enheten för hälso- och sjukvård har även informerat mig muntligt om syftet och åtgärderna i samband med sampeluppföljningen. Jag har haft möjlighet att ställa frågor angående och jag är medveten om att vår medverkan är frivillig och att vi när som helst kan avbryta vår medverkan i uppföljningen utan att behöva ange någon orsak.

Vi deltar i denna uppföljning och jag ger mitt samtycke till att forskarna som genomför sampeluppföljning av influensavirussmitta och myndigheterna som följer med deras arbete får ta del av de uppgifter som antecknas på blanketten i samband med provtagningen och i informationen i det riksomfattande personregistret som sammanställts med dessa. Dessa uppgifter och samt mitt barns provsvar får användas för ändamål som har beskrivits i informationen om undersökningen. Mitt barns personuppgifter publiceras under inga omständigheter.

☐ ja Jag får kontaktas senare

Namnet på undersökningsdeltagaren

Personbeteckning

Vårdnadshavarens namn

Personbeteckning

Hemkommun

Telefon

Datum

Underskrift (vårdnadshavare)

Samtycke:

Läkaren eller skötaren har informerat mig om sampeluppföljning av influensavirussmitta och provtagning. Jag har fått ställa frågor om sampeluppföljning. Jag vet att deltagandet i sampeluppföljningen är frivillig och att jag kan välja att inte delta i den.

Den undersöktas underskrift (minderårigt barn under 15 år)

Jag har informerat den undersökningsdeltagande om undersökning i enlighet med informationsbrevet och tar emot detta skriftliga samtycke.

Underskrift (samtyckesblankettens mottagare)

Ort och datum

Namnförtydligande

Den deltagande har fått en kopia av detta samtyckesdokument och originalet förvaras i verksamhetsenheten för hälso- och sjukvårds (THL) arkivmapp för uppföljning av provtagning.